

#####

ОКНО В ЯПОНИЮ # 51, 23.12.17

#####

Предыдущий выпуск - Окно в Японию # 50, 23.12.10

http://ru-jp.org/okno_v_yaponiyu_231210.pdf

<http://russaijapansociety.ru/?p=54715>

Окно в Японию: подшивка за 2022 год

http://ru-jp.org/okno_v_yaponiyu_2022.pdf

https://russaijapansociety.ru/?page_id=34775

#####

НОВОСТИ • ニュース

САНКТ-ПЕТЕРБУРГ. 19 декабря, 19:00. Государственный музей истории религии. Экскурсия 'Демоны и чудотворцы в японской религиозной традиции и искусстве' (18+) Экскурсия по новой выставке в Фонде открытого хранения 'Религии Японии'. Представления о демонах широко распространились в Японии с приходом буддизма. Божественные, полу божественные и демонические персонажи древнеиндийской мифологии заняли прочное место в буддизме, как защитники учения, обладающие магическими силами. В буддизме их негативная сущность, трансформировалась в благую.

Билеты:

<https://afisha.timepad.ru/event/2616517>

ГАТЧИНА. В Гатчинском дворце открылась масштабная межмузейная выставка 'Империя смотрит на Восток'. Выставка 'Империя смотрит на Восток' посвящена дипломатической миссии последнего императора России в страны Востока – Египет, Индию, Китай, Японию. Эта поездка стала крупным историческим событием своего времени. Впервые в российской истории наследник увидел своими глазами Сибирь и Дальний Восток, а также их жителей – своих подданных. Посетители смогут увидеть портрет императора Александра II кисти Николая Лаврова (1874), предметы китайской мебели XIX века, инкрустированные перламутром и костью, миниатюрные японские столики второй половины XIX века, два детских кафтана середины XIX столетия, выполненные в стилистике восточного народного костюма. В Гатчину отправилась и одна из парных японских ваз, которые были подарены императору Николаю II во время дипломатического визита в Россию японского принца Котохито Кан-Ин в 1916 году. Выставка продлится до 7 апреля.

<https://spbdnevnik.ru/news/2023-12-09/v-gatchinskom-dvortse-otkrylas-masshtabnaya-mezhmuzeynaya-vystavka-imperiya-smotrit-na-vostok>

САНКТ-ПЕТЕРБУРГ. 23 декабря 14:00–16:45. Библиотека им. К.А. Тимирязева. Лекция 'Новый год по-японски: традиции празднования смены года в Стране восходящего солнца' (12+). Все ближе и ближе один из самых любимых наших праздников. С чем ассоциируется Новый год у вас? Ёлка, мандарины, оливье, подарки... А с чем у японцев? На лекции узнаем, какие традиции празднования смены года существуют в Стране восходящего солнца, какие символы ассоциируются с Новым годом и многое другое.

С 15 декабря библиотеке экспонируется выставка восточной живописи и каллиграфии «Восточный ветер». Художники Ева Истомина, Светлана Барина, Ирина Арсентьева, Лидия Хабло, Тацуя Фукуда, Иван Ивлеев, Лилия Тишина, Анна Быкова представляют свои работы и рассказывают о восточной живописи и каллиграфии. А Тихон Самарцев, мастер по резке печатей, представляет свои печати из камня. Выставка продлится до 31 января.

<https://afisha.timepad.ru/event/2677466>

НОВОСИБИРСК. 24 декабря 12:00–14:00. Организатор: Лекторий и онлайн-галерея Гвоздь. Лекция Ксении Басмановой 'Японское искусство сейчас: тренды и прогнозы'. Как японцам удается сохранять свою культурную идентичность и при этом создавать актуальное искусство? Чем богата современная Япония и за какими художниками нужно следить уже сейчас? Обо всём этом поговорим на финальной лекции курса 'Современное искусство Японии: с 1945 года по наши дни'.

Выберите билеты:

<https://afisha.timepad.ru/event/2710329>

МОСКВА. В центре визуальной культуры Béton открылась выставка 'Япония. Другой мир'. Она представляет более 70 оригинальных работ, сделанных в японских фотоателье в конце XIX века, а также гравюры, скульптуры, уникальные аутентичные доспехи самураев и шлем судзи кабуто. Выставка будет работать до 4 февраля.

<https://bigasia.ru/v-moskve-otkrylas-vystavka-yaponiya-drugoj-mir/>

МОСКВА/ОНЛАЙН. Уважаемые коллеги! Мы рады объявить о начале приема заявок на участие в IX Международной конференции 'Мир комиксов', организованной Институтом классического Востока и античности НИУ ВШЭ. Конференция пройдет в смешанном формате 29-30 марта 2024 года по адресу: Москва, ул. Старая Басманная, д. 21/4 с. 3, ауд. Л-209. Принимаются доклады, исследующие азиатские, американские, европейские и славянские комиксы, а также доклады, посвященные проблематике близких комиксу видов искусства (аниме, кинокомикс, диафильм и др.).

В этом году мы также открываем прием докладов по тематическим секциям:

- 'Графические повествования древности';

- 'Герои в масках и вызовы ковидной и постковидной эпох'.

Срок приема заявок до 29 февраля 2024 г. По итогам конференции издательством 'Фабрика комиксов' будет опубликован сборник статей. Ознакомиться с нашими изданиями можно на странице <https://armchair-scientist.ru/world-of-comics/>

Для участия просим Вас заполнить форму:

<https://iocs.hse.ru/announcements/873329058.html>

<http://russijapansociety.ru/?p=54770>

Дорогие коллеги!

Позвольте Вам напомнить, что срок подачи заявок на конференцию "История и культура Японии" заканчивается в канун католического Рождества, 24 декабря.

Обращаем Ваше внимание на то, что заявки без тезисов не принимаются. Допустимый объем тезисов: от 1.5 тыс. до 5 тыс. знаков. Благодарим Вас за понимание.

Ниже дублируем текст актуальной рассылки:

Конференция пройдет 12-14 февраля 2024 года в Институте Классического Востока и Античности НИУ ВШЭ (Москва). Для участия необходимо заполнить форму по ссылке:

<https://iocs.hse.ru/announcements/866723990.html>

Планируется провести конференцию очно. Исключение делается для тех, кто находится за границей или за Уральским хребтом. В таком случае доклады могут быть прочитаны заочно (на платформе ZOOM). В этом году мы сможем принять 50 докладов. Программа конференции будет сформирована к 20 января 2024 г.

Рабочие языки конференции - русский, английский и японский.

По всем вопросам обращайтесь по адресу: confjapanology@gmail.com

Всего доброго и до встречи на конференции!

С глубоким уважением,

секретари конференции 2024,

Ольга Матвеева, Андрей Ясинский и Софья Карунская.

С НАСТУПАЮЩИМ! • 明けましておめでとう

Новый год в Японии. Сегодня мы выясним, насколько хорошо вы знаете новогодние традиции японцев.

<https://a20509.webask.io/hpbndpiha>

Рисуем новогоднюю открытку: бамбук и слива - 年賀状「梅と竹の描き方」

<https://www.youtube.com/watch?v=voLVsGRP6uI>

В замке Хиконэ в префектуре Сига на западе Японии провели ежегодное мероприятие по приготовлению рисовых лепешек – мотицуки. В нем участвовал популярный местный талисман. Клейкий рис, который выращивают на полях замка, являющегося национальным сокровищем Японии, используют для приготовления лепешек моти в ходе подготовки к Новому году.

<https://www3.nhk.or.jp/nhkworld/ru/news/programs/special/202312151122/>

У КНИЖНОЙ ПОЛКИ • 図書館

Предлагаем вашему вниманию новую книгу, в которую вошли первый перевод на русский язык повести Дзюнъитиро Танидзакэ 'Тайная история князя Мусаси' (перевод В. Сисаури) и 'Рассказ слепого' (перевод И. Львовой). Действие описываемых событий относится к периоду 'Сражающихся царств' (1482–1558) — эпохе кровопролитных междоусобных войн. Герои этих произведений — крупные феодалы, рвущиеся к абсолютному господству над страной, отважные и жестокие воины, не брезгающие никакими средствами для достижения своих честолюбивых замыслов. Танидзакэ и здесь остается самим собой: повествуя о заговорах, предательстве, жажде мести, описывая ожесточенные поединки, он исследует и тайные страсти, терзающие души бесстрашных полководцев.

<https://hyperion-book.ru/shop/literature-of-japan/tanidzaki-d-tajnaja-istorija-knjazja-musasi/>

Удивительный все-таки писатель Юкио Мисима. Вроде бы российские издатели уже по сусекам наскребали, что бы такое еще выпустить малоизвестного за авторством великого милитант-садомазохиста, а откровенного мусора у него не найти.

<https://gorky.media/reviews/moral-ponyatna-no-ne-ochen-knigi-nedeli/>

Серия '14 лесных мышей' писателя и иллюстратора Кадзуо Ивamuры — отличный способ привить малышу любовь к чтению и познакомить с культурой Японии. Акварельные иллюстрации не оставят равнодушными ни детей, ни родителей.

<https://www.mos.ru/news/item/133063073/>

СМОТРИМ! • ご覧下さい

Доклад Людмилы Михайловны Ермаковой 'О японской мифике per se и в свете инокультурных влияний' на семинаре 'Души и духи в китайской культуре' 18 ноября 2023 года.

<https://www.youtube.com/watch?v=AHT2JWbF80w>

Лекция о японской мифологии прошла в Центре восточной литературы в рамках выставки 'Созерцание луны'. Лектор — японист-культуролог Нина Воронина — выпускница Института стран Азии и Африки МГУ имени М. В. Ломоносова и Университета Васэда, Япония (Waseda University). Читает авторские лекции на культурных платформах 'Синхронизация', 'Eastorium' и других. (2021)

<https://www.youtube.com/watch?v=oAYNIAQsHgE>

ИСТОРИЯ • 歴史

Раскопки на месте бывшего британского посольства в токийском районе Тиёда обнаружили остатки поселения периода Яёй. На данный момент уже обнаружено 28 ямных жилищ периодов Яёи и Дзёмон, но работы еще продолжаются.

<https://planet-today.ru/novosti/nauka/item/161916-drevnee-poselenie-perioda-yajoi-obnaruzheno-v-tokio>

Они не были настроены к нам хорошо, это были наши смертельные враги. Однако правитель Бунго, провинции, куда мы прибыли, выказал нам немалое дружелюбие. Он отвел для нас дом в поселке, куда мы снесли больных, и снабдил всем, что нужно для восстановления сил. Когда мы бросили якорь в Бунго, у нас было двадцать четыре больных человека, из которых трое умерли на следующий день. Из оставшихся большая часть выздоровела, за исключением троих, которые долгое время болели и в конце концов умерли. В это время император прослышал о нас, и вскоре было выслано пять галер, чтобы привезти меня ко двору Его Высочества, который находился в восьми английских лигах от Бунго.

Текст воспроизведен по изданию: Письма острова Зипангу: штурман Уильям Адамс о себе и о японцах // Зеркало истории, Вып. 4. 2000 (пер. С. В. Гришачёва)

https://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Japan/XVII/1600-1620/William_Adams/brief_japan_22_10_1611_II.phtml?id=12453

Последние дни феодальной Японии. Эти редкие снимки рассказывают о том, какой была жизнь в Японии в 1908 году, до индустриализации и двух мировых войн. А жизнь эта выглядела идиллически.

<https://warnet.ws/p/5611>

Сам государь нейдёт на поле брани,
В бой не ведёт вас во главе колонн.
Когда ж и вправду он сердец избранник,
То разве может слепо верить он,
Что доблестно лить кровь людей, как воду,
За жертвой в поле рыскать, как зверью,
И пасть таким велениям в угоду?
Не отдавай, любимый, жизнь свою!

<https://fem-books.livejournal.com/2224380.html>

Михаил Ефимов: Подписание Портсмутского договора в 1905 году перекроило не только политическую карту Восточной Азии, но и внесло принципиальные изменения в международное положение. Создалась новая конфигурация, при которой вчерашние враги вынуждены были искать пути не просто к сотрудничеству, а даже к союзу. Вчерашние друзья с большим беспокойством изучали последствия только что закончившейся войны в Маньчжурии и были далеко от восторга по поводу победы их союзницы – Японии.

<http://russijapansociety.ru/?p=54855>

В.В. Верещагин. Гималаи, Сибирь, Америка. Мои пути и дороги. Хотя в названии книги Япония не фигурирует, тем не менее, несколько глав о ней носят исключительно интересный характер.

https://t.me/russia_japan/1153

1959 год. Повседневная жизнь в эпоху Сёва. Осень в горах (8-мм киноплёнка) - 1959 年「昭和の日常」「秋の山」8ミリフィルム映像 / 8mm film / Old japanese life 1959

<https://www.youtube.com/watch?v=XF9P0bz16A4>

РОССИЯ-ЯПОНИЯ • 日本とロシア

Беспрецедентная деградация в российско-японских отношениях связана с действиями правительства Японии, Москва надеется, что страны вернутся к сотрудничеству на принципах добрососедства и взаимного уважения, заявили в МИД РФ после встречи замглавы российского ведомства Андрея Руденко и посла Японии в Москве Акиры Муро.

<https://ria.ru/20231214/yaponiya-1915865738.html>

Япония не закрывается от диалога с российской стороной. Об этом сообщили ТАСС в посольстве Японии в Москве по итогам встречи японского посла Акиры Муро с заместителем министра иностранных дел России Андреем Руденко. Как отметили в посольстве, Муро вручил Руденко копии верительных грамот и обменялся с ним мнениями о российско-японских отношениях. 'В ходе встречи заместитель министра Руденко изложил позицию России относительно политики Японии по отношению к России', — сообщили в посольстве.

<https://tass.ru/mezhdunarodnaya-panorama/19542429>

<http://russijapansociety.ru/?p=54833#more-54833>

Посол АР в России Полад Бюльбюль оглы в качестве дуайена дипкорпуса в РФ встретился с новым японским послом Акирой Муром. Об этом сообщает пресс-служба посольства Азербайджана в РФ.

<https://vestikavkaza.ru/news/polad-bulbul-ogly-vstretilsa-s-novym-poslom-aponii-v-rossii.html>

Япония вводит экспортные ограничения в отношении 57 российских компаний, а также санкции, включающие заморозку активов 5 лиц и 43 организаций из РФ, сообщили министерство экономики и МИД страны. В этом списке Уральский завод гражданской авиации, АО 'Концерн 'ЦНИИ 'Электроприбор', Брянский автомобильный завод, 'Мотвилюхинские заводы', Курганский машиностроительный завод, Хабаровский судостроительный завод, 'Восточная верфь', ЦНИИ 'Буревестник', 150-1 Авиационный ремонтный завод, АО 'Информационные спутниковые системы' имени академика М. Ф. Решетнева и другие организации.

<https://www.interfax-russia.ru/rossiya-i-mir/yaponiya-vvela-eksportnye-ogranicheniya-protiv-57-kompaniy-iz-rf-zapreshchaet-s-1-yanvarya-import-almazov>

Ирина Крайнова: Поездка в Саратов откладывалась, пока не дотянулась чуть ли не до конца года. Но когда увидела театральную-концертную афишу, поняла, что ни о чем не жалею. Мне повезло, я попала буквально на все: на премьеры, которые раньше никак не удавалось посмотреть, на выставку друзей-хвалынцев, выставку-акцию у Дома Кузнецова... А еще — на начало сезона ансамбля старинной музыки «Трио-сонаты» и концерт нашего большого друга органистки Хироко Иноуэ!.. Конечно, от своего везения я очень уставала: нагрузка за день — будь здоров. Но это и есть счастье — встреча с искусством высоким и прекрасным, со старыми, надежными друзьями.

<http://russijapansociety.ru/?p=54872#more-54872>

Члены клуба Кенрокуэн посетили могилу семьи Мори в городе Номи (бывший Неагари). В знак уважения и нерушимости дружеской связи между нашими регионами привезли на могилу Сигеки Мори байкальскую воду.

https://t.me/russia_japan/1159

В конце осени в Казани был реализован совместный проект московского художника Олега Борисовича Усова, лауреата международных выставок живописи суми-э в Японии и России, и казанской студии поэтических миниатюр 'Лалэ'. Идея совмещения живописи и поэзии была предложена Асией Юсуфовной Садыковой, директором АНО 'Татарско-японский культурно-информационный центр 'Сакура' в мае этого года на фестивале 'Японский

калейдоскоп'. 25 ноября в Выставочном зале 'Манеж' Казанского Кремля состоялось открытие выставки Олега Усова с последующим литературным вечером 'Зимние мотивы в живописи суми-э и в поэзии хайкай'. Во время церемонии открытия секретарь МОО СПР, секретарь СП РФ, председатель правления АМПМ Игорь Шевченко вручил руководителю студии Людмиле Скребневой диплом о передаче звания 'Столица поэтической миниатюры России 2024' в Казань.

<http://russiajapansociety.ru/?p=54736#more-54736>

ЯПОНИЯ В МИРЕ • 日本と世界

Самолеты американских ВВС и ВМС и Воздушных сил самообороны Японии провели совместные учения в воздушном пространстве над акваторией Японского моря, сообщило Командование военно-воздушных сил США на Тихом океане.

<https://www.interfax.ru/world/936350>

Всемирный банк направит Украине дополнительные \$1,34 млрд, они пойдут на выплату пенсий, зарплат учителям, поддержку беженцев и другие приоритетные расходы государственного бюджета, сообщил в телеграм-канале премьер Денис Шмыгаль. 'Основная часть этого пакета финансирования — \$1,086 млрд — это средства правительства Японии. Остальное — гранты от США, Швейцарии и Фонда поддержки, восстановления и реформирования Украины (URTF)', — цитирует украинского премьера РБК.

<https://www.km.ru/world/2023/12/15/yaponiya/908388-yaponiya-prosponsiruet-vyplatu-pensii-na-ukraine>

Министерство сельского, лесного и рыбного хозяйства Японии заявило 1 декабря, что процесс переработки морских гребешков, ранее осуществлявшийся в Китае, будет перенесён во Вьетнам после обсуждений между посольством США в Японии и несколькими японскими министерствами и ведомствами.

<https://www.epochtimes.ru/mir/aziya/yaponiya-perenosit-tsentr-pererabotki-moreproduktov-iz-kitaya-vo-vetnam-iz-za-avarii-na-fukusime-193756/>

Японская столица впервые за последние годы попала в десятку лучших туристических городов. По итогам 2022 года Токио располагался в данном рейтинге на 20 месте. По словам аналитиков, рост произошел из-за того, что власти стали больше вкладываться в развитие туристической инфраструктуры.

<https://www.nur.kz/world/2050577-samye-populyarnye-turisticheskie-goroda-po-itogam-2023-goda-nazvali-eksperty/>

Мастера, выращивающие карликовые деревья бонсай, заняты отправкой своей продукции из западной Японии на прибыльный европейский рынок. Деревья называются 'Акаиси Гоёмацу'. Их выращивали в городе Сикокутё в префектуре Эхимэ со времен эпохи Эдо, которая длилась с 17 по 19 века.

https://www3.nhk.or.jp/nhkworld/ru/news/20231215_17/
<http://russiajapansociety.ru/?p=54838#more-54838>

Выставка лауреата премии Союза монгольских художников, почетного профессора Академии художеств Монголии и художника объединения "Хух бороо" (Голубой дождь) Г. Лхагвасурэна и художников объединения "Хух Монгол" откроется 26 декабря в Художественной галерее Азамино города Йокогама, Япония.

<https://baikalinform.ru/kulbtura/vystavku-mongolbskih-hudozhnikov-uvidyat-zhiteli-yaponii>

15 декабря в малом выставочном зале Международного караван-сарая культуры Икуо Хираямы Академии Художеств Узбекистана состоялась церемония открытия выставки узбекских и японских кукол. Организаторами данного мероприятия являются Посольство

Японии в Узбекистане и Международный караван-сарай культуры Икуо Хираямы Академии художеств Узбекистана. Выставка будет проводиться в период с 15 декабря по 31 декабря 2023 г.

<https://www.uzdaily.uz/ru/post/81912>

- Туркменский и японский народы — это выразители древних, самобытных и богатых культур. Поэтому в перспективе мы со своей стороны планируем череду совместных мероприятий, способствующих более близкому знакомству с уникальными традициями друг друга, - заявил Сасаки Хироси.

<https://centralasia.news/25744-v-turkmenistane-otkrylsja-festival-japonskogo-kino.html>

Музыкальное телевизионное шоу компании KBS под названием Music Bank проводится в Японии впервые за последние 12 лет. Десятки тысяч фанатов K-POP со всей страны собрались на концертной площадке, рассчитанной на 30 тысяч мест. Они горячо поддерживают выступления, подпевая участникам шоу на корейском языке. В грандиозном гала-концерте приняли участие 20 групп, пользующихся большой популярностью как в РК, так и за её пределами.

https://world.kbs.co.kr/service/news_view.htm?lang=r&Seq_Code=76591

Японский бейсболист Сёхей Отани подписал контракт на десять лет с клубом 'Лос-Анджелес Доджерс' на \$700 млн — это рекордная сумма в истории спорта. Об этом сообщается на сайте Главной лиги бейсбола (MLB).

<https://www.sport-interfax.ru/935559>

В ЯПОНИИ • 日本では...

Правительство Японии намерено в 2024 финансовом году выделить на военные нужды крупнейшую сумму за весь послевоенный период – около 7,7 триллиона иен (более 54,2 миллиарда долларов), которые пойдут в том числе на ракеты большой дальности собственного производства и разработку принципиально нового боевого самолета шестого поколения в сотрудничестве с Великобританией и Италией. Этот бюджет на 13,2 процента превысит и без того рекордные ассигнования на вооруженные силы в нынешнем финансовом году.

https://t.me/golovnin_tokyo/2857

Китайский иероглиф, означающий слово 'налог', выбран в качестве иероглифа, который лучше всего описывает этот год в Японии.

https://www3.nhk.or.jp/nhkworld/ru/news/20231212_RS32/

<http://russijapansociety.ru/?p=54781#more-54781>

Премьер-министр Японии Фумио Кисида принял в четверг решение сменить четырех членов кабинета в связи с политическим скандалом со сбором средств и взятками в крупнейшей фракции правящей Либерально-демократической партии страны, сообщило агентство 'Киодо'.

<https://www.interfax.ru/world/936123>

В Японии впервые в истории звание адмирала получила женщина. Ей стала 57-летняя Нацуэ Кондо.

<https://snob.ru/news/v-yaponii-vpervye-v-istorii-zvanie-admirala-poluchila-zhenshina/>

Парламент Японии принял закон, направленный на оказание помощи жертвам религиозной организации, ранее известной как Церковь объединения. Эту организацию обвинили в том, что она вымогала значительные пожертвования у своих последователей. Правительство обратилось в суд с просьбой издать распоряжение о ее роспуске.

https://www3.nhk.or.jp/nhkworld/ru/news/20231213_22/
<http://russiasjapansociety.ru/?p=54805#more-54805>

Индекс Танкан, оценивающий уровень доверия к экономике Японии среди крупных компаний перерабатывающей промышленности, вырос в четвертом квартале до 12 пунктов - максимума с января-марта 2022 года, говорится в сообщении Банка Японии.

<https://www.interfax.ru/world/935950>

Нижняя палата парламента Японии отклонила проект резолюции о вотуме недоверия правительству, который ранее внесла ведущая оппозиционная Конституционно-демократическая партия на фоне громкого скандала, связанного с политическими фондами.

<https://www.belta.by/world/view/parlament-japonii-otklonil-proekt-rezoljutsii-o-votume-nedoverija-pravitelstvu-604903-2023/>

Подтверждены линии разлома на втором энергоблоке АЭС 'Цуруга'.

<https://t.me/japanbriefnews/794>

Открытию ранее неизвестного вида навозных жуков способствовала находка японского школьника, 11 декабря сообщает The Jiji Press. Во время урока выпускник старшей школы в Йокогаме Кота Ятагаи обнаружил почти идеально сохранившуюся окаменелость внутри одного из камней, принесенных на урок учителем.

<https://rossaprimavera.ru/news/fa1f900b>

НАУКА И ТЕХНОЛОГИИ • 科学と技術

Японское агентство аэрокосмических исследований (JAXA) объявило, что автоматическая межпланетная станция SLIM, предназначенная для исследования Луны, должна достичь её поверхности к 20 января 2024 года.

<https://t.me/japanbriefnews/787>

В современном мире развивается все. Искусственный интеллект (ИИ) не стал исключением. Ученые из Японии впервые смогли воссоздать изображение на основе сигналов мозга человека с помощью робота. Предполагается, что такие технологии помогут лучше понять механизмы галлюцинаций и снов людей.

<https://petrograd.ru/news/2023/12/16/57519>

Сегодня японские Минпром и Минземресурсов определили трех исполнителей проектов по ветропаркам в разных районах Японии. Аукцион прошел по четырем участкам, на которых разместят три прибрежных ветропарка. Рост рынка ветряной энергии в Японии обусловлен стремлением правительства построить к 2030 году объекты ветроэнергетики общей мощностью 10 ГВт.

<https://oilcapital.ru/news/2023-12-13/yaponiya-budet-stroit-ofshornye-vetroparki-3127379>

АВТО • 自動車

Лучшим автомобилем Японии в 2023 году стала Toyota Prius пятого поколения.

<https://www.zr.ru/content/news/950305-v-yaponii-vybrali-luchshij-avtomobil/>

ЗДОРОВЬЕ • お元気ですか

Учёные опубликовали неочевидные данные по смертности после вакцины Pfizer в Японии.

<https://octagon.media/novosti/uchenye-opublikovali-neochevidnye-dannye-po-smertnosti-posle-vakciny-pfizer-v-yaponii.html>

В этом месяце по всей стране начались инъекции первой в Японии отечественной вакцины против коронавируса.

https://www3.nhk.or.jp/nhkworld/ru/news/20231213_32/

<http://russijapansociety.ru/?p=54820#more-54820>

РОДНЫЕ КРАЯ • ふるさと

Сегодня в Токио был летний декабрьский день – хотя сейчас в нашем полушарии вроде бы зима. Термометр в машине днем уверенно показывал плюс 22 градуса за бортом, в парках расцвели сошедшие с ума желтые одуванчики, набухли почки на ветках сливы – того и гляди цветочки проклюнутся. Центр Токио, тем временем, весь в приближающемся Рождестве по современному календарю, которое здесь на американский лад называют Кристмас. Елочки, веночки, отовсюду слышны ностальгические песенки про колокольчики на санях Санта Клауса. Но наступившее лето вносит свои коррективы – девушки в теплом Токио скидывают свои новенькие зимние пальто и несут их на сгибе локтя, а бесчисленные иностранные туристы вообще вовсю щеголяли сегодня в шортах и майках.

https://t.me/golovnin_tokyo/2859

Япония, страна с множеством действующих вулканов, имеет множество природных горячих источников. Говорят, что горячие минеральные ванны полезны для здоровья: они помогают облегчить боли в мышцах и суставах, уменьшить синяки, улучшить кожу и уменьшить кожные заболевания. Кроме того, принятие онсэн-ванны также оказывает успокаивающее действие, помогая расслабиться после напряженных рабочих дней. По этой же причине онсэны в Японии в основном расположены в сельской местности, удобной для отдыха и расслабления людей.

<https://www.vietnam.vn/ru/nhung-dieu-nen-biet-khi-tam-onsen-o-nhat-ban/>

Зима в Японии - Winter in Japan

<https://www.youtube.com/watch?v=zVvg9bRbmFc>

Все цвета осени на высокогорном озере Чудзэндзи в Японии. Впечатляющее путешествие в формате 4K. All the colors of autumn at Lake Chuzenji in Japan. An impressive journey in 4K quality.

<https://www.youtube.com/watch?v=MMWTSvSO7hs>

‘Зубы дракона’ пронзающие небо в японской префектуре Гумма. Сюда хотел бы подняться каждый альпинист. ‘Dragon Teeth’ piercing the sky in Japan's Gunma Prefecture. Every tourist would like to climb here.

<https://www.youtube.com/watch?v=IPX4qko59OQ>

ТРАДИЦИОННАЯ КУЛЬТУРА • 伝統文化

Фуросики. Лекция Ольги Фомичёвой. Организатор: Отдел японской культуры Japan Foundation в ВГБИЛ. Москва, 6 июля 2010 г.

<https://www.youtube.com/watch?v=92lwTuMwOyE>

Пожилая пара гончаров делает рисовые миски и кружки. Лепка на гончарном круге и ручная формовка.

<https://www.youtube.com/watch?v=uWHbfvtYDZA>

Мастер из города Кофу префектуры Яманаси занят изготовлением традиционных кукол Дарума в преддверии крупной ярмарки в феврале.

https://www3.nhk.or.jp/nhkworld/ru/news/20231213_20/

TAIKO: KODO Group - Kei Sadanari - Sado - Niigata - 鼓童 - 定成 啓

<https://www.youtube.com/watch?v=p8rrYHx1fTQ>

Сибуми — это сдержанная красота благородной строгости. Как эстетика сибуми связана с ваби и саби? Что можно охарактеризовать этим словом? Ответам на эти вопросы посвящена лекция востоковеда, автора телеграм-канала 'японист-гедонист' Натальи Демкиной из цикла 'Азбука японской эстетики' в Центре восточной литературы Ленинки.

<https://www.youtube.com/watch?v=77TnbDWN3h8>

Кага тэмари - Традиционные техники ткачества, передаваемые из поколения в поколение от матери и к дочери (субтитры на русском) - Kaga Temari - Traditional Weaving Techniques Passed Down from Generations of Mothers and Daughters -

<https://www.youtube.com/watch?v=R-MJDY3-urE>

Кирико — традиционное ремесло резьбы по стеклу, результат которого на первый взгляд выглядит как бабушкин хрусталь, но чем больше вы узнаете о нём, тем больше руки ваши тянутся заполучить хоть одну такую вещь в своё пользование. И вероятно из-за того, что о кирико не часто говорят, оно ещё не приобрело такую громкую славу, как другие японские ремёсла. Пора это исправлять!

<https://japanexplained.com/ru/kiriko-ru/>

<https://www.youtube.com/watch?v=3MAxQhMFg9I>

ПОП-КУЛЬТУРА ● ポップカルチャー

Анимационные фильмы японских режиссеров Миядзаки Хаяо и Синкай Макото номинированы на премию 'Золотой глобус' 2024 года в США. Фильм 'Мальчик и птица' претендует на звание лучшего анимационного фильма. Это первая работа Миядзаки за последние 10 лет. Отошедший от дел создатель студии Гибли потратил около семи лет на написание оригинального сюжета и сценария, а также продюсирование фильма. В фильме Синкай 'Судзумэ' повествуется о приключениях школьницы, которая путешествует по Японии, чтобы закрыть магические двери, ведущие к беде.

https://www3.nhk.or.jp/nhkworld/ru/news/20231212_10/

Comme des Garçons – бренд с другой планеты. Рей Кавакубо - один из величайших дизайнеров в истории моды. Ее влияние безгранично, ее вещи – настоящие произведения искусства, а она сама – признанный гений, чье мастерство неоспоримо. Она не просто делает невероятные модные коллекции, понятные далеко не всем, но и успешно монетизирует их и зарабатывает немалые для независимого дизайнера деньги. Она изменила не только моду, но и то, как люди ее потребляют. В этом ролике мы попытаемся разобраться, как она пришла к такому успеху и в чем кроются секреты ее поистине уникального видения.

<https://www.youtube.com/watch?v=Y2JcQ6OA6eU>

Comme des Garçons Spring-Summer 2024 Show

<https://www.youtube.com/watch?v=TV1m4h5SHjA>

'Каваии', по всеобщему представлению, — это маленькое, трогательное, милое, хорошенькое. Но действительно ли это так? В чём разница между 'милым' и 'красивым'? Можно ли считать каваями эстетикой? Ответам на эти вопросы посвящена лекция востоковеда, автора телеграм-канала 'японист-гедонист' Натальи Демкиной из цикла 'Азбука японской эстетики' в Центре восточной литературы Ленинки.

<https://www.youtube.com/watch?v=IkS-CKfSiZk>

ЯПОНСКИЙ ЯЗЫК • 日本語

Это глобальная тема в японском языке. Основные проблемы при попытке посчитать что-либо возникают со счётными суффиксами – специальными служебными словами, которые используются вместе с числительными. Счётные суффиксы существуют не только в японском языке: в древности они были взяты японцами и корейцами из китайского языка. Почти каждая категория предмета имеет свой 'специальный' суффикс (птицы, цилиндрические предметы, плоские предметы, люди).

<http://new.biblio-vidnoe.ru/index.php/ocbs/novosti/item/9907-suffiks-dlya-ptitsy>

Каллиграфия – гелевой ручкой. りんのペン字教室【オンラインペン字講師】

<https://www.youtube.com/@user-bx3vd2yy1v>

ПОВСЕДНЕВНАЯ ЖИЗНЬ • 暮らし

Власти японского города Камакура борются с быстро растущей популяцией белок, которые наводят ужас на жителей города. Грызуны повреждают деревянные святыни, зарываются в соломенные крыши домов, воруют урожай и перегрызают провода электропередач.

<https://www.zakon.kz/mir/6417373-belok-nachali-unichtozhat-v-yaponskom-gorode.html>

<https://newdaynews.ru/inworld/814157.html>

Маленьких домашних животных — собак и кошек, разрешит перевозить на внутренних рейсах японская авиакомпания Star Flyer Inc., 11 декабря сообщает The Japan Today.

<https://rossaprimavera.ru/news/64ea8b8f>

МЕНТАЛИТЕТ • 考え方

Попробовали разобраться в тонкостях поклона в Японии.

<https://1prof.by/news/stil-zhizni/tonkie-razlichiya-yaponskogo-etiketa-kakie-poklony-rasprostraneny-v-yaponii/>

ЯПОНСКАЯ КУХНЯ • 日本料理

Знаменитый японский фастфуд. Кацудон от Шеф-повара из Японии Йоши Фудзивара.

<https://www.youtube.com/watch?v=To0HtSTtrEM>

РАЗНОЕ • 等

Япония: фестиваль гигантских скульптур из рисовой соломы

<https://ntdvtv.ru/130714-yaponiya-festival-gigantskih-skulptur-iz-risovoj-solomy>

#####

В этом году материалы рассылки размещаются на сайте 'Окно в Японию' (<http://ru-jp.org>) и на сайте Общества 'Россия-Япония' (<https://russaijapansociety.ru/?cat=372>)

Вы получили это письмо, потому что подписались на рассылку 'Окно в Японию'. Хотите отписаться - пожалуйста, пришлите в ответе на это письмо слово 'Отписываюсь'.

Последние вышедшие номера рассылки 'Окно в Японию' за 2023 год, подшивки рассылки за 2008-2022 гг. и другие материалы читайте на странице <http://ru-jp.org>